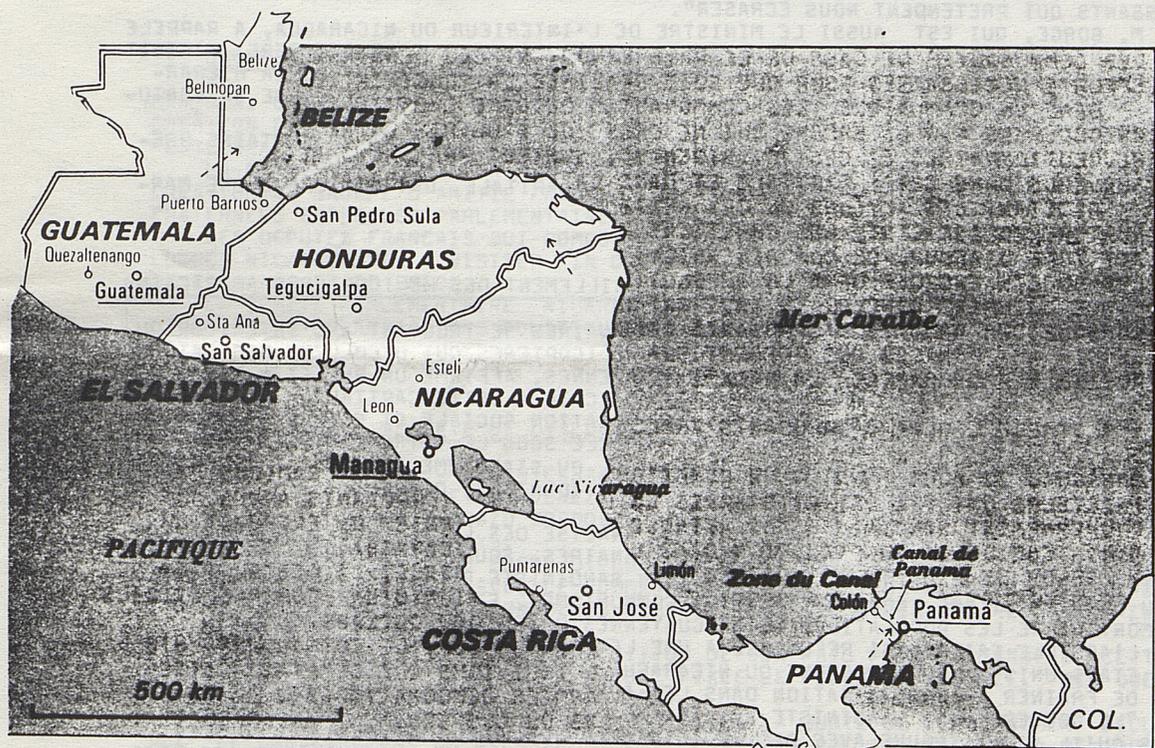




4/3 oct.

51982

bulletin hebdomadaire



AMÉRIQUE CENTRALE

ANN-PARIS 8, rue des Capucines 75002 Tél : 261 2698

***ANN-Hebdo est une publication de l'Agence Nueva Nicaragua (ANN) dont le siège central se trouve à Managua. Ce bulletin recueille les informations de nos correspondants d'Amérique Centrale.

4 P. 11487

*** ATTAQUES D'OPPOSANTS

MANAGUA, OCT 4 (ANN).- DES UNITES MILITAIRES D'OPPOSANTS NICARAGUAYENS ONT ATTAQUE DIMANCHE TROIS POSTES-FRONTIERES DE L'ARMEE POPULAIRE SANDINISTE (E.P.S.), SITUES AU LIEU DIT DE "SAN PEDRO DE POTRERO GRANDE" (DEPARTEMENT DE CHINANDEGA). UN PORTE-PAROLE DU MINISTERE DE LA DEFENSE, LE CAPITAINE ROBERTO SANCHEZ, A INFORME QUE VERS HUIT HEURES DU MATIN, DES EX-GARDES SOMOZISTES ONT OUVERT LE FEU SUR LES POSTES DE "EL PARAISO", "LA ZOPILOTA" ET DE "LA FORTALEZA", SITUES A PROXIMITE DU TERRITOIRE HONDURIEN.

M. SANCHEZ A INDIQUE QUE "GRACE AU TRAVAIL DES GARDES FRONTIERES", LES OPPOSANTS N'ONT PAS PU PENETRER EN TERRITOIRE NICARAGUAYEN.

IL Y A QUELQUES SEMAINES, ENVIRON CENT OPPOSANTS AVAIENT TENTE DE PENETRER AU NICARAGUA, A PARTIR DE LA MEME REGION. ILS FURENT CEPENDANT REPUSSES PAR L'E.P.S.-

*** TOMAS BORGE PARTICIPE A LA CELEBRATION DU HUITIEME CENTENAIRE DE LA NAISSANCE DE SAINT FRANCOIS D'ASSISSE

MANAGUA, OCT 4 (ANN).- LE COMMANDANT TOMAS BORGE, MEMBRE DE LA DIRECTION NATIONALE DU FRONT SANDINISTE, A DECLARE DIMANCHE SOIR, EN PRESENCE DE CENTAINES DE NICARAGUAYENS, QUE "LES CHRETIENS NE DOIVENT PAS SE METTRE A GENOUX DEVANT LES PUISSANTS QUI PRETENDENT NOUS ECRASER".

M. BORGE, QUI EST AUSSI LE MINISTRE DE L'INTERIEUR DU NICARAGUA, A RAPPELE QUE SAINT FRANCOIS D'ASSISSE, "QUI AVAIT HERITE LA FORTUNE DE SON PERE, N'ETAIT PAS DU COTE DE LA NOBLESSE, DES GRANDS PROPRIETAIRES FONCIERS ET DE LA HIERARCHIE ECCLESIASTIQUE DE L'EPOQUE. IL AVAIT TOUT SIMPLEMENT FAIT DON DE SA FORTUNE AUX PAUVRES".

LE COMMANDANT BORGE A FINALEMENT CRITIQUE LE COMPORTEMENT DE CERTAINS PRETRES QUI PRECHENT LA DIFFERENCE ENTRE LES PUISSANTS ET LES FAIBLES.

APRES L'ACTE, DE NOMBREUX HABITANTS DE LA CAPITALE, ONT ENTREPRIS UNE MARCHÉ EN FAVEUR DE LA PAIX.

*** CONTRERREVOLUTIONAIRES RECOIVENT RAVITAILLEMENT DES HELICOPTERES AMERICAINS

MANAGUA, OCT 5 (ANN).- LES CONTRERREVOLUTIONAIRES SE TROUVANT A L'INTERIEUR DU PAYS RECOIVENT RAVITAILLEMENT ENVOYE PAR HELICOPTERES QUI DECOLLENT DES BATEAUX AMERICAINS DEMEURANT DANS LES COTES HONDURIENNES, AFFIRME UN BULLETIN MENSUEL PUBLIE PAR L'INSTITU HISTORIQUE CENTRE-AMERICAIN A CETTE CAPITALE.

LE MAGAZINE "ENVIO" DU CENTRE D'INVESTIGATION SOCIALE ET REFLEXION CHRETIENNE DE CETTE INSTITUTION, PUBLIE UN ARTICLE SOUS LE TITRE "LUTTE IDEOLOGIQUE DANS LES EGLISES EVANGELIQUES DU NICARAGUA", OU S'AFFIRME QUE "LES HELICOPTERES RAMENANT LE RAVITAILLEMENT AUX CONTRERREVOLUTIONAIRES, DECOLLENT DES AEROPORTS HONDURIENS".

L'AFFIRMATION, QUI FAIT PARTIE D'UNE ANALYSE DES LIENS EXISTANTS ENTRE LES SECTES RELIGIEUSES ET LES CONTRERREVOLUTIONAIRES, SOULIGNE QUE LES BANDES SOMOZISTES QUI VEULENT DETRUIRE LA REVOLUTION SANDINISTE PRONENT LA CONSIGNE "AVEC DIEU ET PATRIOTISME, NOUS BATTONS LE COMMUNISME", ET PARSEMMENT LA TERREUR ET LA MORT ENTRE LES POPULATIONS NICARAGUAYENNES OU ELLES FRONT DES RAIDS.

L'ARTICLE FAIT AUSSI REFERENCE A UNE LETTRE ENVOYEE PAR L'EGLISE MORAVIENNE DES ETATS-UNIS AU GOUVERNEMENT DU NICARAGUA, DEMANDANT A L'ADMINISTRATION REAGAN DE FRAINER SA PARTICIPATION DANS LES ACTIVITES CONTRE LE NICARAGUA.

"LE GOUVERNEMENT SANDINISTE A FAIT FACE A DES SITUATIONS TRES DIFFICILES LORS QU'IL S'EST TROUVE AVEC DES ACTIVITES CONTRE-REVOLUTIONAIRES DEGUISEES SOUS UNE APPARENCE RELIGIEUSE. LES RESPONSES DU GOUVERNEMENT A DES TELLES ACTIVITES PEUVENT ETRE JUGEES D'UNE MANIERE MALINTENTIONNEE COMME ETANT DE LA REPRESSION CONTRE LA RELIGION", LA REVUE AVERTI.

*** DIRIGEANTS EXHORTENT A L'UNITE FACE A L'AGRESSION

MANAGUA, OCT 5 (ANN).- PERSONNE N'IGNORE QUE LE GOUVERNEMENT DES ETATS-UNIS VEUT EN FINIR AVEC LA REVOLUTION SANDINISTE ET QUE CE PAYS ENCOURAGE L'ACTION DES BANDES D'OPPOSANTS QUI ATTAQUENT CONSTAMMENT LE TERRITOIRE NICARAGUAYEN.

C'EST EN CES TERMES QUE S'EST EXPRIME MARDI LE COORDINATEUR DU FRONT SANDINISTE (F.S.L.N.), M. BAYARDO ARCE, QUI A EXHORTE TOUS LES NICARAGUAYENS A S'INTEGRER AUX TACHES DE LA DEFENSE ET DE LA REVOLUTION.

CEPENDANT, A-T-IL AJOUTE, AU MEME MOMENT OU NOUS DEVONS ACCOMPLIR CES DERNIERES, NOUS AVONS AUSSI LE DEFI DE MAINTENIR L'ECONOMIE ACTIVE.

POUR SA PART, LE COMMANDANT LUIS CARRION, MEMBRE DE LA DIRECTION NATIONALE DU FRONT SANDINISTE (F.S.L.N.), A DECLARE QUE LES MOMENTS LES PLUS DIFFICILES APPROCHENT ET QU'IL IMPORTAIT DE REPOUDRE PAR L'UNITE POUR POUVOIR SORTIR VAINQUEUR DE CE NOUVEAU DEFI.

PARLANT A DES CENTAINES DE TRAVAILLEURS QUI ETAIENT REUNIS LUNDI SOIR POUR COMMEMORER LE SOIXANTE-DIXIEME ANNIVERSAIRE DU "HEROS NATIONAL" BENJAMIN ZELEDON, M. CARRION A RAPPELE QUE, COMME PAR LE PASSE, LES ETATS-UNIS SE SERVENT "DES TRAITRES A LA PATRIE" POUR TENTER DE DIVISER LA REVOLUTION SANDINISTE.

***** SITUATION POURRAIT CONTINUER A ETRE TENDU**

MANAGUA, OCT 6 (ANN).- LE PRESIDENT DU CONSEIL D'ETAT NICARAGUAYEN, LE COMMANDANT CARLOS NUNEZ, A INDIQUE MERCREDI QUE LA SITUATION DANS LA REGION CONTINUER D'ETRE TENDU SI LE GOUVERNEMENT AMERICAIN PERSISTE A SOUTENIR PROMOUVOIR L'INSTABILITE CONTRE LE NICARAGUA.

LE DIRIGEANT SANDINISTE A MANIFESTE QUE WASHINGTON EST EN TRAIN DE PUSSE CERTAINS GOUVERNEMENTS CENTRE-AMERICAINS A S'ASSOCIER A SES PLANS POUR RENVERSE LA REVOLUTION.

"NOUS SOMMES PREOCUPES PAR LES DECLARATIONS DE HAUTS FONCTIONNAIRES AMERICAINS QUI ACCUSENT LE NICARAGUA D'ETRE LE FACTEUR DE TROUBLE DANS LA REGION", A SIGNE M. NUNEZ.

LE PRESIDENT DU CONSEIL D'ETAT A EGALEMENT MANIFESTE QUE LA DERNIERE REUNION DES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES CENTRE-AMERICAINS, QUI S'EST TENU LUNDI DERNIER DANS LA CAPITALE COSTARICAINE, ET EST DESTINEE A ANEANTIR LA REVOLUTION SANDINISTE.

M. NUNEZ S'EST DEMANDE SI "LES ETATS-UNIS ONT PRIS L'ALTERNATIVE DE LA GUERRE"? CAR, A-T-IL AJOUTE "JUSQU'A PRESENT ILS N'ONT PAS REPONDU AUX PROPOSITIONS DE PAIX PRESENTEES PAR LE MEXIQUE ET LE VENEZUELA".

ENFIN, LE DIRIGEANT NICARAGUAYEN A SOSTENU QUE "NOTRE POSITION DE PAIX POUR LA REGION SERA TOUJOURS EN VIGUEUR, MEME SI WASHINGTON CONTINUE A SOUTENIR LES OPPOSANTS ARMES RETRANCHEES AU HONDURAS".

***** GROUPE D'AMITIE PARLEMENTAIRE FRANCAIS**

MANAGUA, OCT 6 (ANN).- LE CONSEIL D'ETAT DU NICARAGUA A APPROUVE MERCREDI LA CREATION D'UN GROUPE PARLEMENTAIRE D'AMITIE AVEC LA FRANCE, PAYS QUI AVAIT MANIFESTE EGALEMENT CETTE INITIATIVE.

LA COMMISSION DES AFFAIRES ETRANGERES DU CONSEIL D'ETAT A SIGNE QUE LA CREATION DU GROUPE D'AMITIE FRANCO-NICARAGUAYEN EST L'ABOUTISSEMENT DES LIENS FRATERNELS ENTRE LES PARLEMENTAIRES DES DEUX PAYS.

LES DEPUTES FRANCAIS QUI COMPOSENT LE GROUPE D'AMITIE ONT INVITE LEURS HOMOLOGUES NICARAGUAYEN A VISITER FIN OCTOBRE LE PARLEMENT FRANCAIS AINSI QUE CEUX DE FINLANDE ET DE SUEDE.

LE COMITE PARLEMENTAIRE NICARAGUAYEN EST REPRESENTE PAR SEPT MEMBRES DES DIFFERENTES ORGANISATIONS POLITIQUES ET CORPORATIVES DU CONSEIL D'ETAT DE CE PAYS.

***** LE NICARAGUA ACCEPTE DE DIALOGUER AVEC LE HONDURAS**

MANAGUA, OCT 7 (ANN).- LE NICARAGUA A ACCEPTE MERCREDI SOIR LA PROPOSITION DES PRESIDENTS DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA DE TENIR UNE REUNION AVEC LE MANDATAIRE HONDURIEN, M. ROBERTO SUAZO CORDOVA, DANS LE BUT DE TROUVER DES SOLUTIONS PACIFIQUES ENTRE LES DEUX PAYS.

DES REPRESENTANTS DU CORPS DIPLOMATIQUE MEXICAIN ET VENEZUELIEN A MANAGUA SE SONT ENTRETENUS HIER AVEC LE COMMANDANT DANIEL ORTEGA POUR L'INFORMER DE LA DISPOSITION DE LEURS GOUVERNEMENTS RESPECTIFS A PROMOUVOIR UNE RENCONTRE ENTRE LE HONDURAS ET LE NICARAGUA.

M. ORTEGA A MANIFESTE LA DISPOSITION DE SON PAYS POUR LA TENUE DE CETTE REUNION ET A SOUHAITE QU'UNE DATE SOIT FIXEE LE PLUS TOT POSSIBLE, "DES QUE LE PRESIDENT SUAZO CORDOVA AURA ACCEPTE".

UN COMMUNIQUE EMIS PAR LE SECRETARIAT DE LA JUNTE DE GOUVERNEMENT DECLARE QUE "LE GOUVERNEMENT DU NICARAGUA EST CONSCIENT QUE CET EFFORT DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA A LIEU AU MOMENT OU L'ACTION ARMEE CONTRE NOTRE PEUPLE AUGMENTE, QUE DES REUNIONS SE TIENNENT ET DES PROPOSITIONS SONT PRESENTEES DANS L'UNIQUE BUT DE CREER SUR LA SCENE INTERNATIONALE LE CLIMAT APPROPRIE POUR UN ISOLEMENT DE LA REVOLUTION SANDINISTE, AFIN DE JUSTIFIER L'AGRESSION ET L'INTERVENTION ETRANGERE".

LA NOTE REITERE LA PROPOSITION DE PRINCIPE DU GOUVERNEMENT DU NICARAGUA DE RESOUDRE PAR VOIE DU DIALOGUE ET DE LA NEGOTIATION POLITIQUE LES PROBLEMES ENTRE LES NATIONS, EN MEME TEMPS QU'ELLE REJETTE L'EMPLOI DE LA FORCE, OU LES MENACES EN CE SENS, DANS CE TYPE DE CONFLITS.

LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN CONSIDERE CETTE REUNION AVEC LE HONDURAS COMME UNE "ALTERNATIVE VIABLE ET IMPARTIALE" POUR QU'A COURT TERME PUISSENT S'ETABLIR LES BASES EN VUE DE PRESERVER LA PAIX EN AMERIQUE CENTRALE.

***** MANAGUA SIEGE DE LA PROCHAINE REUNION DES NON-ALIGNES**

MANAGUA, OCT 7 (ANN).- UNE SESSION SPECIALE DES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES DES PAYS NON-ALIGNES, POURTANT SUR L'AMERIQUE LATINE, SE DEROULE DU 10 AU 15 JANVIER 1983 A MANAGUA, A-T-ON APPRIS MERCREDI DANS LES MILIEUX DE CET ORGANISME, REUNI EN SESSION PLENIERE A NEW-YORK.

PLUSIEURS REPRESENTANTS D'ASIE, D'AFRIQUE, D'EUROPE ET D'AMERIQUE LATINE ONT CONFIRME APRES LA RENCONTRE D'HIER LEUR PARTICIPATION A CETTE REUNION. ILS ONT AUSSI SOULIGNE L'IMPORTANCE QUE REVET LA TENUE DE CELLE-CI DANS LA CAPITALE NICARAGUAYENNE, PRECISANT QU'IL S'AGIT D'UNE "RECONNAISSANCE DE L'AUTORITE MORALE DE LA REVOLUTION ET DE SES APPORTS AU MOUVEMENT DES PAYS NON-ALIGNES.

LES REUNIONS SPECIALES DU MOUVEMENT DES NON-ALIGNES SE TIENNENT EN MARGE DE CELLES CONVOQUEES PAR LES BUREAU DE COORDINATION ET TRAITENT HABITUELLEMENT DE THEMES URGENTS, COMME CE FUT LE CAS RECEMMENT POUR LA NAMIBIE ET LA PALESTINE

CE SERA LA PREMIERE FOIS QU'UNE REUNION DE CE GENRE AURA LIEU EN AMERIQUE LATINE. ELLE ACQUIERT UNE IMPORTANCE NON SEULEMENT PARCE QU'ELLE SE DEROULE A MANAGUA ET QU'ELLE DEMONTE L'APPUI DONT JOUIT INTERNATIONALEMENT LE NICARAGUA, MAIS AUSSI PARCE QU'ELLE EST SIGNIFICATIVE DES PROBLEMES QUI SEVISSENT SUR LE CONTINENT LATINO-AMERICAIN.

*** MEXIQUE-NICARAGUA-CONVENTION

MEXICO CAPITALE, OCT 6 (ANN).- LE MINISTRE DE L'AGRICULTURE DU NICARAGUA, LE COMMANDANT JAIME WHELOCK, ET SON HOMOLOGUE MEXICAIN, M. FRANCISCO MARINO RABAGO, ONT SIGNE MERCREDI A MEXICO, EN PRESENCE DU PRESIDENT DE CE PAYS, UNE CONVENTION GENERALE DE COOPERATION.

LA CONVENTION PREVOIT LA FORMATION D'UNE COMMISSION AGRICOLE CONJOINTE POUR LA REALISATION DE PROJETS DE TRAVAIL ANNUEL AINSI QU'UNE COOPERATION PLUS ETROITE A TOUS LES NIVEAUX.

M. WHELOCK, S'EST MONTRE PARTICULIEREMENT ENTHOUSIASME PAR LA COMPREHENSION DES MEXICAINS SUR LES PROBLEMES QU'AFFRONTENT LE NICARAGUA, LORS DE SON PARCOURS QUI L'A AMENE A VISITER HUIT ETATS.

"IL EXISTE UNE VOLONTE DE COOPERER AVEC LE NICARAGUA", A SIGNE M. WHELOCK QUI A AJOUTE QUE LES RELATIONS ENTRE LES DEUX PEUPLES SE SONT CONSOLIDEES.

ENFIN, LE MINISTRE DE L'AGRICULTURE A SOULIGNE QUE CES ACCORDS PERMETTRONT ENTRE AUTRES D'AMELIORER LES TECHNIQUES D'AGRICULTURE, D'ELEVAGE, ET D'EXPLOITATIONS DE FORETS AU NICARAGUA.

*** ATTAKES ARMEES EN PROVENANCE DU HONDURAS

MANAGUA, OCT 7 (ANN).- LE MINISTRE DE LA DEFENSE DU NICARAGUA A INFORME JEUDI SOIR QUE "DES INDIVIDUS NON-IDENTIFIES, VETUS D'UNIFORMES, ONT ATTAQUE A PARTIR DU TERRITOIRE HONDURIEN DES TROUPES DE L'ARMEE POPULAIRE SANDINISTE (E.P.S.) ENTRE 22.45 ET 23.10 (G.M.T.).

PLUS TOT DANS LA JOURNEE, UNE AUTRE ATTAQUE AVAIT EU LIEU ENTRE 17.45 ET 18.20 (G.M.T.) AU LIEU DIT DE GUALIQUEME, SITUE AU 200 KMS. AU NORD-OUEST DE MANAGUA.

DE MEME SOURCE, ON A APPRIS QU'UN HELICOPTERE, EN PROVENANCE DU HONDURAS A PENETRE MERCREDI MATIN A 14.45(G.M.T.) SUR UNE DISTANCE DE HUIT KMS. EN TERRITOIRE NICARAGUAYEN DANS LE DEPARTEMENT DE NUEVA SEGOVIA.

D'AUTRE PART, ON AJOUTE QUE DOUZE OPPOSANTS ARMES ONT ETE TUES LORS D'AFFRONTEMENTS SURVENUS CETTE SEMAINE DANS LE DEPARTEMENT DE ZELAYA DU NORD. LE COMMUNIQUE AJOUTE QUE LORS DE COMBATS, M. FELIX RAMIREZ, MEMBRE DE L'E.P.S., EST "MORT EN COMBATTANT HEROIQUEMENT". LORS DE CES OPERATIONS, L'ARMEE A AUSSI SAISI DES ARMES, DES MUNITIONS, DES SACS A DOS, DES UNIFORMES MILITAIRES ET DES LANCE-ROQUETTES.

*** EDITORIAL "BARRICADA"

MANAGUA, OCT 8 (ANN).- SOUS LE TITRE DE "L'ECHO DE M. REAGAN", LE JOURNAL "BARRICADA", ORGANE OFFICIEL DU FRONT SANDINISTE, AFFIRME VENDREDI EN EDITORIAL QUE LA REponse DU PRESIDENT AMERICAIN, A LA PROPOSITION DE PAIX PRESENTEE PAR LE MEXIQUE ET LE VENEZUELA, EST EN CONTRADICTION AVEC LA REUNION TENUE RECEMMENT A SAN JOSE ET A LAQUELLE LE NICARAGUA N'A PAS ETE INVITE.

M. REAGAN AVAIT EN EFFET REPONDU AUX PRESIDENTS MEXICAINS ET VENEZUELIENS QUE LES SOLUTIONS AUX PROBLEMES DE L'AMERIQUE CENTRALE "DOIVENT ETRE ENVISAGEES DANS UNE PERSPECTIVE REGIONALE".

SELON LE QUOTIDIEN, "PLUTOT QUE DE CONTRIBUER AU DIALOGUE HONDURO-NICARAGUAYEN", M. REAGAN A PROPOSE QUE "L'ON ENCOURAGE LE PLURALISME DEMOCRATIQUE DANS CHAQUE PAYS, QUE L'ON Cesse D'APPUYER LES GROUPES TERRORISTES, QUE L'ON INTERDISE RECIPROQUEMENT LES ARMES LOURDES ET QUE L'ON LIMITE LES CONSEILLERS MILITAIRES". SELON LE JOURNAL, CE SONT CES PROPOSITIONS QUE LA REUNION DE SAN JOSE, DENOMMEE "FORUM DE PAIX", A ELEVE AU RANG DE "RESOLUTIONS HISTORIQUES".

"BARRICADA" POURSUIT QU'À SAN JOSE, "WASHINGTON A ELABORE L'ORDRE DU JOUR, CHOISI LES INVITES, ORGANISE LA REUNION, APPROUVE LES RESOLUTIONS ET S'EST PERSONNELLEMENT FELICITE DU SUCCES OBTENU. C'EST LA TRISTE ET LAMENTABLE HISTOIRE DE LA RENCONTRE DE SAN JOSE", SOULIGNE LE JOURNAL.

POUR L'ORGANE DU FRONT SANDINISTE, "IL NE FAIT CEPENDANT AUCUN DOUTE QUE CETTE REUNION FUT OURDIE DANS LE BUT DE LEGITIMER LE REJET DES ETATS-UNIS A LA PROPOSITION MEXICANO-VENEZUELIENNE, ET PAR CONSEQUENT, SA POLITIQUE D'ISOLEMENT ET D'AGRESSION CONTRE LE NICARAGUA".

APRES AVOIR SOULIGNE QUE CETTE PROPOSITION DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA AVAIT BEAUCOUP D'ENNEMIS ET RENCONTRAIT DE SERIEUX OBSTACLES, LE JOURNAL ECRIT QUE MALGRE TOUT, "CELA NE NOUS EFFRAIE PAS". "BARRICADA" AJOUTE "IL Y A AUSSI D'AUTRES FORCES EN AMERIQUE LATINE, ET MEME AUX ETATS-UNIS, QUI EXERCERONT UN CONTREPOIDS POUR QUE PUISSENT PREVALOIR LES POSITIONS DE PAIX. ET SI ELLES ECHOQUENT, ET QUE L'ADMINISTRATION REAGAN PERSISTE A BOYCOTTER LES DEMARCHES EN FAVEUR DE LA PAIX, NOUS AURONS QUAND MEME DEMENTRE A L'AMERIQUE LATINE QUE NOUS AVONS FAIT TOUT NOTRE POSSIBLE EN FAVEUR DE CETTE DERNIERE ET QUE NOUS SAURONS LUTTER POUR LA CONQUERIR".

*** NICARAGUA-GUERRE ECONOMIQUE : PILLER DE L'AGRESSION AMERICAINE

PAR: DOUGLAS CARCACHE.

MANAGUA, OCT 8 (ANN).- CE N'EST PAS POUR RIEN QUE LES ORGANISMES FINANCIERS INTERNATIONAUX ONT ACCRU DEPUIS CES DERNIERS MOIS LEUR MATRAQUAGE CONTRE LE NICARAGUA, EN FAIT CELA S'INSCRIT DANS LE CADRE DE L'AGRESSION ECONOMIQUE QUE LES ETATS-UNIS DEVELOPPE CONTRE CE PAYS.

NEANMOINS, MALGRE DE NOMBREUX SACRIFICES, LE GOUVERNEMENT SANDINISTE CONTINUE DE PAYER SA DETTE ETRANGERE, LAQUELLE ATTEINT DEUX MILLIARDS SIX CENT MILLIONS DE DOLLARS.

EN 1982, LE NICARAGUA DEVRA PAYER DEUX CENT MILLIONS DE DOLLARS POUR COUVRIR LE SERVICE DE SA DETTE ETRANGERE, CE QUI REPRESENTE PRESQUE CINQUANTE POUR CENT DE CE QU'IL PERCOIT POUR SES EXPORTATIONS. CES DERNIERES NE DEPASSENT PAS CINQ CENT MILLIONS DE DOLLARS.

LE NICARAGUA POURRAIT NE PAS FAIRE FACE A SES OBLIGATIONS SEULEMENT DANS LE CAS OU IL N'AURAIT PAS LES RESSOURCES INDISPENSABLES. CEPENDANT, LE GOUVERNEMENT SANDINISTE A EXPRIME A MAINTES REPRISES SA VOLONTE D'ACCOMPLIR SES ENGAGEMENTS.

AU COURS DE CES DERNIERS MOIS, CE PAYS A CONNU UN DEFICIT DE TROIS CENT MILLIONS DE DOLLARS DANS SA BALANCE DES PAIEMENTS EN CONSEQUENCE DE LA CHUTE DES PRIX SUR LES MARCHES INTERNATIONAUX.

EN 1981, POUR CETTE MEME RAISON LE NICARAGUA AVAIT PERDU CENT VINGT MILLIONS DE DOLLARS. A CELA SE SONT AJOUTES TROIS CENT CINQUANTE-SEPT MILLIONS A CAUSE DES INONDATIONS DE MAI, PUIS QUATRE VINGT AUTRES MILLIONS DE DOLLARS QUAND UNE SECHERESSE AFFECTA LE PAYS DURANT QUATRE VINGT-DIX JOURS.

MALGRE CES PROBLEMES, LE GOUVERNEMENT SUBVENTIONNE TOUJOURS LES ALIMENTS DE BASE ET LE TRANSPORT COLLECTIF, CE QUI REPRESENTE CENT MILLIONS PAR AN.

EN DEBIT DES EFFORTS DEPLOYES PAR LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN POUR PAYER SA DETTE ETRANGERE, SI LA BANQUE INTERNATIONALE NE LUI DONNE PAS LES RESSOURCES QUI L'AIDERAIT A RESOUDRE SA CRISE, CE PAYS POURRA DIFFICILEMENT FAIRE FACE A SES OBLIGATIONS.

LES PAYS DU TIERS MONDE ONT UNE DETTE QUI DEPASSE DEJA CINQ CENT SOIXANTE-DIX MILLIARDS DE DOLLARS. LA CRISE PREND DES PROPORTIONS DRAMATIQUES CHAQUE JOUR. IL EST NECESSAIRE D'ETABLIR UN NOUVEL ORDRE ECONOMIQUE QUI SERAIT LIE A LA DETENTE POLITIQUE ET MILITAIRE.

PAR AILLEURS, COMME L'AFFIRMAIT LE COMMANDANT DANIEL ORTEGA, COORDINATEUR DE LA JUNTE DE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN, LE 6 SEPTEMBRE DERNIER LORS DE L'INAUGURATION DE LA DIX-HUITIEME CONFERENCE REGIONALE DE LA F.A.O. "UN MORATOIRE INTERNATIONAL" DEVRAIT SE FIXER.

LE GOUVERNEMENT SANDINISTE A PROPOSE A CETTE OCCASION L'URGENCE D'INITIER UN "DIALOGUE QUI DEVELOPPERAIT L'ENTENDEMENT A TOUS LES NIVEAUX POUR QUE LA VIOLENCE IRRATIONNELLE NE FASSE PAS ECLATER LES ESPOIRS DE L'HUMANITE.

*** E.P.S. CAPTURE CONTRE-REVOLUTIONNAIRES

MANAGUA, OCT 9 (ANN).- UN LANCE-ROQUETTES DE TYPE "LAW", DES GRANADES, DES VETEMENTS MILITAIRES, UN FUSIL AR-15 ET UN GRANDE QUANTITE DE MUNITIONS, TOUT CE A DE FABRICATION AMERICAINE, ONT ETE SAISIS RECEMMENT PAR L'ARMEE POPULAIRE SANDINISTE (E.P.S.) A UNE UNITE MILITAIRE D'OPPOSANTS.

LE RESPONSABLE DES RELATIONS PUBLIQUES DU MINISTERE DE LA DEFENSE DU NICARAGUA, LE CAPITAIN ROBERTO SANCHEZ, A AFFIRME SAMEDI QUE LA PROVENANCE DES ARMES SAISIES "DEMONTRE LA COMPLICITÉ DU HONDURAS ET DES ETATS-UNIS" AVEC LES OPPOSANTS ARMES QUI REALISENT LEURS ACTIVITES EN TERRITOIRE NICARAGUAYEN.

EN EFFET, LE FUSIL AR-15 PORTE L'INSCRIPTION "PROPRIETE DU GOUVERNEMENT DES ETATS-UNIS ET LES UNIFORMES INDIQUENT "HONDURAS".

"CELA DEMONTE QUE LES OPPOSANTS QUE LES OPPOSANTS SONT AIDES MILITAIREMENT DE L'EXTERIEUR", A AJOUTE M. SANCHEZ.

PAR AILLEURS, IL A SIGNELE QU'AU COURS DE CES DERNIERS AFFRONTMENTS ENREGISTRES DANS LE DEPARTEMENT DE ZELAYA NORD, SITUE SUR LE LITTORAL ATLANTIQUE DU PAYS, 14 OPPOSANTS ARMES ONT ETE TUES.

*** HONDURAS/ M. PAZ BARNICA NE PEUT S'ENGAGER A DIALOGUER AVEC LE NICARAGUA.

MANAGUA, OCT 9 (ANN).- LE MINISTRE DES AFFAIRES ETRANGERES DU HONDURAS, M. EDGARDO PAZ BARNICA, A DECLARE VENDREDI A NEW-YORK QU'IL NE POUVAIT GARANTIR QU'IL SE REUNIRAIT AVEC SON HOMOLOGUE NICARAGUAYEN, M. MIGUEL D'ESCOTO, POUR SOLUTIONNER LES CONFLITS ENTRE LES DEUX PAYS.

A L'ISSUE D'UNE RENCONTRE DE DEUX HEURES AVEC M. D'ESCOTO, A LAQUELLE ASSISTAIT M. JAVIER PEREZ DE CUELLAR, SECRETAIRE GENERAL DES NATIONS-UNIES, M. PAZ BARNICA A AFFIRME QUE "LE HONDURAS SERAIT DISPOSE A DISCUTER DES PROBLEMES BILATERAUX AVEC LE NICARAGUA".

CEPENDANT, IL A AJOUTE QU'IL NE POUVAIT CONFIRMER SA PRESENCE A UNE REUNION PROPOSEE PAR LE GOUVERNEMENT NICARAGUAYEN DANS LE BUT D'ENTREPRENDRE LE DIALOGUE ENTRE LES DEUX PAYS ET QUI SE TIENDRAIT A MANAGUA.

D'AUTRE PART, LE JOURNAL HONDURIEN, "LA TRIBUNA", A CRITIQUE LE PRESIDENT DE CE PAYS, M. ROBERTO SUAZO CORDOVA, POUR AVOIR DECLINE L'OFFRE, FAITE PAR LE PRESIDENTS DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA, DE RENCONTRER LE COORDINATEUR DE LA JUNTE DE GOUVERNEMENT DU NICARAGUA, LE COMMANDANT DANIEL ORTEGA.

LE QUOTIDIEN RAPPELLE QU'IL Y A DEUX SEMAINES, M. SUAZO CORDOVA AVAIT RENDU HOMMAGE A LA LETTRE DES PRESIDENTS JOSE LOPEZ PORTILLO ET LUIS HERRERA CAMPINS ET QU'IL APPUIERAIT "TOUTE DEMARCHE EN VUE DE DIMINUER LES TENSIONS ET D'EVITER LA GUERRE DANS LA REGION".

*** NICARAGUA-LES ETATS-UNIS

MANAGUA, OCT 9 (ANN).- LE SECRETAIRE GENERAL DU PARTI SOCIALISTE NICARAGUAYEN (P.S.N.), M. LUIS SANCHEZ SANCHO, A AFFIRME SAMEDI A MANAGUA QUE LE GOUVERNEMENT AMERICAIN SABOTE TOUTE PERSPECTIVE DE DIALOGUE QUI PERMETTRAIT D'INSTAURER UNE PAIX JUSTE ET DURABLE EN AMERIQUE CENTRALE.

LE DIRIGEANT A MANIFESTE QUE LA POLITIQUE DE FORCE UTILISEE PAR LES ETATS-UNIS AINSI QUE SON INTERET D'ISOLER LE NICARAGUA ET OSN REFUS FACE AUX PROPOSITIONS DE PAIX PRESENTEES PAR LE MEXIQUE ET LE VENEZUELA, REVELENT LES AMBITIONS AGRESSIVES DE CE PAYS DANS LA REGION.

M. SANCHEZ A CONSIDERE QUE CETTE ATTITUDE IRREFLECHIE DU GOUVERNEMENT AMERICAIN INFLUENCE LE HONDURAS QUI REFUSE D'INITIER UN DIALOGUE AVEC LE NICARAGUA POUR METTRE UN TERME A LA CRISE POLITIQUE ET DEMONTE QUE CETTE SITUATION POURRAIT ENGENDRER UNE GUERRE EN AMERIQUE CENTRALE.

LE DIRIGEANT DU P.S.N., QUI AVEC LE FRONT SANDINISTE ET LES PARTIS POPULAIRES SOCIAL CHRETIEN ET LIBERAL INDEPENDANT COMPOSENT LE FRONT PATRIOTIQUE DE LA REVOLUTION (F.P.R.), A SIGNALE QUE SI L'ON NE CONSIDERE PAS LES PROPOSITIONS DU MEXIQUE, DU VENEZUELA ET DU NICARAGUA, LES PROBLEMES DE LA REGION NE SE RESOUDRONT PAS.

*** COSTA RICA- MINISTRE DE LA SECURITE APPUIE PROPOSITION DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA POUR L'AMERIQUE CENTRALE / PAR : WILLIAM GRISBY.

SAN JOSE , OCT 9 (ANN).- LE MINISTRE DE LA SECURITE DU COSTA RICA, M. ANGEL EDMUNDO SOLANO, A DECLARE SAMEDI QU'IL SERAIT "BENEFIQUE" POUR L'AMERIQUE CENTRALE QUE LA PROPOSITION DES PRESIDENTS DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA SOIT CONSIDEREE, CAR CELLE-CI PRECONISE LE DIALOGUE COMME ALTERNATIVE POUR SOLUTIONNER LES PROBLEMES DE LA REGION.

DANS UN ENTRETIEN ACCORDE A L'ANN, M. SOLANO SIGNALE QU'IL EST NECESSAIRE D'INCLURE TOUS LES PAYS CENTREAMERICAINS POUR RESOUDRE LA CRISE REGIONALE.

"JE NE PENSE PAS QUE L'ON PUISSE OBTENIR LA PAIX AVEC L'ACCORD DE DEUX OU TROIS PAYS" A MANIFESTE M. SOLANO AJOUTANT QU'IL EST INDISPENSABLE D'ECOUTER TOUS LES PAYS CONCERNES.

D'AUTRE PART, IL A AFFIRME QUE LE NICARAGUA NE REPRESENTE PAS UNE MENACE POUR LA SECURITE DU COSTA RICA, SELON LUI "LES SEULES MENACES POUR LES PAYS DE LA REGION SONT LA FAIM ET LES INJUSTICES SOCIALES. QUAND CELLES-CI S'EFFACERONT NOUS N'AURONS PLUS BESOIN D'AVOIR DES ARMEES DANS LA REGION", A SIGNALE LE MINISTRE.

M. SOLANO A INDIQUE QUE L'ON NE PEUT CHERCHER A PACIFIER LA REGION SI L'ON NE TIENT PAS EN COMPTE LA REALITE POLITIQUE DE L'AMERIQUE CENTRALE.

EN CE QUI CONCERNE L'EVENUALITE D'UNE AGRESSION CONTRE LE NICARAGUA A PARTIR DU HONDURAS. LE FONCTIONNAIRE A AFFIRME QU'IL EST INJUSTIFIABLE QU'UN PAYS EN ATTAQUE UN AUTRE. "LES PROBLEMES DOIVENT SE RESOUDRE PAR LA VOIE DU DIALOGUE", A MANIFESTE M. SOLANO.

ENFIN, FAISANT REFERENCE A M. EDEN PASTORA, M. SOLANO A REAFFIRME LA POLITIQUE OFFICIELLE "DE NEUTRALITE" AJOUTANT QUE LES GROUPES D'OPPOSANTS NICARAGUAYENS ONT ETE MIS EN GARDE ET QUE DANS LE CAS OU ILS VIOLERAIENT "NOTRE POLITIQUE QU'ILS SERONT EXPULSES DU COSTA RICA".

*** DECLARATIONS DE PAZ BARNICA

SAN JOSE, OCT 4 (ANN).- LE MINISTRE DES AFFAIRES ETRANGERES DU HONDURAS, M. EDGARDO PAZ BARNICA, A SIGNALÉ A SAN JOSE QUE LES ACTIONS DE VIOLENCE ET DE TERRORISME QUI ONT EU LIEU DANS SON PAYS AU COURS DE CES DERNIERS MOIS, SONT DU A CAUSE DES CONFLITS DES PAYS VOISINS.

LE FONCTIONNAIRE SE TROUVE ACTUELLEMENT DANS LA CAPITALE COSTARICAINE POUR PARTICIPER A UNE REUNION DES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES DES PAYS D'AMERIQUE CENTRALE ET DES CARAIBES.

M. PAZ BARNICA A AFFIRME QUE DANS SON PAYS IL Y A UN GOUVERNEMENT DEMOCRATIQUE ET AUSSI UNE INSTABILITE SOCIALE QUI SEVIT A CAUSE DES PROBLEMES DES PAYS VOISINS. NEANMOINS, IL A ASSURE QUE LE PEUPLE HONDURIEN REPOUSSE LES ACTIONS DE CEUX QUI PRETENDENT IMPLIQUER LE HONDURAS DANS DES PROBLEMES.

D'AUTRE PART, M. BARNICA A INDIQUE QUE LES RELATIONS ENTRE LE HONDURAS ET LE NICARAGUA SE SONT AMELIOREES, CEPENDANT, IL A REPOUSSE LES ACCUSATIONS QUI SONT LANCEES CONTRE LE GOUVERNEMENT DE M. SUAZO CORDOVA DANS LE SENS QUE CELUI-CI TOLERE LA PRESENCE DE BANDES SOMOZISTES.

FINALEMENT LE MINISTRE HONDURIEN A SIGNALÉ QU'IL EST POSSIBLE QUE LA REUNION DE SAN JOSE PUISSE CONSTITUER UN FRONT COMPOSE PAR LES PAYS CENTRE-AMERICAINS ET DES CARAIBES, ET REALISER EGALEMENT D'AUTRES REUNIONS CONTINENTALES, DONT UNE SE DEROULERA PROCHAINEMENT A PANAMA.

*** DECLARATIONS DE ENDERS

SAN JOSE, OCT 4 (ANN).- LE SECRETAIRE D'ETAT AMERICAIN POUR LES AFFAIRES INTER-AMERICAINES, M. TOMAS ENDERS, A AFFIRME LUNDI QUE LA REUNION DES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES DU CONTINENT QUI SE TIENT ACTUELLEMENT AU COSTA RICA, "DEMONTE QUE LA DEMOCRATIE EN AMERIQUE CENTRALE DOIT ETRE IMPOSEE".

M. ENDERS A AJOUTE QUE CE RENDEZ-VOUS EST MAINTENANT UN PAS TRES IMPORTANT EN FAVEUR DE LA PAIX ET DE LA STABILITE DE LA REGION ET QUE SON GOUVERNEMENT EST DISPOSE A CONTRIBUER EN CE SENS.

LE SECRETAIRE D'ETAT AMERICAIN PARTICIPE ACTUELLEMENT A CETTE REUNION DANS LE BUT DE TROUVER "DES FORMULES POUR PACIFIER LA REGION".

M. ENDERS A ASSURE QU'IL NE N'APORTE PAS DE NOUVELLES PROPOSITIONS OU D'IDEES CONCRETES DE SON GOUVERNEMENT MAIS QU'IL SOUTIENDRA "CELLES DU COSTA RICA ET DES AUTRES DEMOCRATIES D'AMERIQUE CENTRALE".

DES OBSERVATEURS POLITIQUES ONT INDIQUE QUE L'INITIATIVE DU COSTA RICA SE SITUE DANS LE CADRE DE LA POLITIQUE AMERICAINE QUI VISE A ISOLER LE NICARAGUA ET L'ATTAQUER ENSUITE.

DANS CE SENS, CES DERNIERS SIGNALENT COMME INDICATIF L'ABSENCE LORS DE LA REUNION DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA, DONT LEURS PROPOSITIONS POUR RESOUDRE LA CRISE CENTRE-AMERICAINE DIFFERENT RADICALEMENT PAR RAPPORT A LA POSITION DES ETATS-UNIS.

EN EFFET LE MEXIQUE ET LE VENEZUELA ONT REFUSE DE PARTICIPER A L'EVENEMENT ALORS QUE LE NICARAGUA ET LE GUATEMALA ONT ETE EXCLUS. SEULEMENT LES REPRESENTANTS DU HONDURAS, DU SALVADOR, DE LA COLOMBIE, DU BELIZE, DE LA JAMAIQUE, DU COSTA RICA ET DU PANAMA ONT ASSISTE A LA REUNION.

*** RESULTATS RENCONTRE DES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES

SAN JOSE, OCT 5 (ANN).- REUNIS LUNDI A SAN JOSE, LES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES DE L'AMERIQUE CENTRALE ET DES CARAIBES ONT DECIDE DE METTRE SUR PIED UN "FORUM POUR LA PAIX ET LA DEMOCRATIE".

TOUS LES GOUVERNEMENTS QUI ETAIENT REPRESENTES A LA RENCONTRE D'HIER OU QUI SONT ISSUS DE PROCESSUS ELECTORAUX POURRONT PARTICIPER AUX TRAVAUX DE CET ORGANISME. LORS DE LA REUNION, A LAQUELLE ASSISTAIT LE SOUS-SECRETAIRE D'ETAT POUR LES AFFAIRES INTER-AMERICAINES, M. THOMAS ENDERS, N'ONT PARTICIPE QUE LES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES DU HONDURAS, DU SALVADOR, DE LA COLOMBIE, DU COSTA RICA, DE LA JAMAIQUE ET DE BELIZE. CEUX DE LA REPUBLIQUE DOMINICAINE ET DE PANAMA SE SONT EXCUSES DE NE POUVOIR Y ASSISTER ET ONT RESPECTIVEMENT DELEGUE LEURS REPRESENTANTS, MM. JOSE MARCOS IGLESIAS ET ERNESTO PEREZ BALLADARES.

POUR DES RAISONS INEXPLIQUEES, M. BALLADARES N'ETAIT CEPENDANT PAS PRESENT LORS DE LA SIGNATURE DU DOCUMENT FINAL.

SELON CE DOCUMENT, LE FORUM SETA CHARGE DE PROMOUVOIR LA PAIX ET LA DEMOCRATIE EN AMERIQUE CENTRALE. A CETTE FIN, L'UNE DES TACHES LES PLUS IMPORTANTES DU FORUM SERA D'EXAMINER LES PROPOSITIONS DE PAIX QU'ONT FORMULE POUR LA REGION QUELQUES GOUVERNEMENTS ET CERTAINES PERSONNALITES.

PARMI CES PROPOSITIONS, QUI FERAIENT L'OBJET D'UNE ETUDE, FIGURERAIENT CELLE QU'ONT PRESENTE RECENTEMENT LES PRESIDENTS DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA, MM. JOSE LOPEZ PORTILLO ET LUIS HERRERA CAMPINS.

UN AUTRE DES ACCORDS PREVOIT LA CREATION D'UN ORGANISME QUI VEILLERAIT AU DEROULEMENT DES ELECTIONS ET QUI POURRAIT ETRE PLACE SOUS LA JURIDICTION DE L'INSTITUT INTER-AMERICAIN DES DROITS DE L'HOMME (I.I.D.H.), DONT LE SIEGE SE TROUVE A SAN JOSE.

NEANMOINS, L'ABSENCE DU MEXIQUE ET DU VENEZUELA, DEUX DES PAYS DEMOCRATIQUES AYANT UNE GRANDE INFLUENCE SUR LE CONTINENT, A ETE CONSIDERE COMME UNE DES LIMITATIONS LES PLUS IMPORTANTES DE LA REUNION.

PAR AILLEURS, ON CONSIDERE DANS CERTAINS MILIEUX POLITIQUES ET DIPLOMATIQUES QUE LES ACCORDS SIGNES LORS DE LA REUNION ONT PEU D'ENVERGURE, PUISQU'ONT ETE EXCLUS LE NICARAGUA ET LE GUATEMALA, PAYS DIRECTEMENT CONCERNES PAR LA CRISE REGINALE. POUR SA PART, LE MEMBRE DE LA JUNTE DE GOUVERNEMENT DU NICARAGUA, M. RAFAEL CORDOVA RIVAS, A AFFIRME LUNDI A MANAGUA LA RENCONTRE DES MINISTRES DES AFFAIRES ETRANGERES ETAIT UN PAS DE PLUS DANS L'ECHELLE DES AGRESSIONS AMERICAINES CONTRE LE NICARAGUA.

EN CE SENS, L'AGRESSIVITE DU SECRETAIRE D'ETAT AMERICAIN, M. THOMAS ENDERS FUT NOTABLE. CE DERNIER A CONSTAMMENT LANCE DES ATTAQUES CONTRE LE NICARAGUA ET SON GOUVERNEMENT.

ALORS QUE LE NOMBRE DE CONSEILLERS MILITAIRES AMERICAINS AU HONDURAS ET AU SALVADOR EST D'ETRE 70 OU 75, AU NICARAGUA, IL Y A DEUX MILLE CONSEILLERS CUBAINS, 75 SOVIETIQUES ET 30 DE L'ORGANISATION POUR LA LIBERATION DE LA PALESTINE (O.L.P.), SOULIGNE M. ENDERS.

IL FAUT NOTER QUE LE FONCTIONNAIRE AMERICAIN A INCLUS DANS SES COMPTES LES PROFESSEURS, LES MEDICINS, LES TECHNICIENS ET D'AUTRES PROFESSIONNELS DE CE PAYS, QUI SE DEDIENT A LA RECONSTRUCTION DU NICARAGUA.

FINALEMENT, EN PLUS DE LA CREATION D'UN "FORUM DEMOCRATIQUE" ET D'UN ORGANISME ELECTORAL, LES MINISTRES SE SONT MIS D'ACCORD POUR FAIRE RESPECTER LES DROITS DE L'HOMME AINSI QUE POUR LIMITER LA MILITARISATION DE LEURS PAYS RESPECTIFS.

*** COSTA RICA-REFUGIES

SAN JOSE, OCT 6 (ANN).- LE MINISTRE DE LA SECURITE COSTARICAINE, M. ANGEL EDMUNDO SOLANO, A INDIQUE MERCREDI QUE LA PROPAGATION D'IDEES CONTRAIRES "A NOS LOIS ET A NOTRE DEMOCRATIE" OBLIGE LE GOUVERNEMENT A OUVRIR UNE ENQUETE DANS LE CAMP DE REFUGIES SALVADORIENS DU LIEU DIT DE LOS ANGELES DE LIBERIA. PLUS DE QUATRE CENTS REFUGIES VIVENT DANS CE CAMP SITUE DANS LA PROVINCE DE GUANACASTE AU NORD-EST DU PAYS.

L'ENQUETE QUI SERA EFFECTUEE PAR LA DIRECTION D'INTELLIGENCE ET DE SECURITE DE L'ETAT (D.I.S.), SE BASE SUR UN COMPTE RENDU DE CERTAINS FONCTIONNAIRES QUI AFFIRMENT QUE DANS CE CAMP LES REFUGIES REALISERAIENT DES ACTIVITES POLITIQUES.

DE MEME SOURCE, ON SIGNALA QUE PLUSIEURS REFUGIES SERAIENT DES REBELLES ET QU'ILS SE REVOLTAIENT CONTRE LE PERSONNEL DE LA CROIX-ROUGE.

CEPENDANT, DES NEGOCIATIONS FAITES PAR DES ORGANISMES CHARGES DE FAIRE RESPECTER LES DROITS DE L'HOMME ASSURENT QUE LES REFUGIES SONT VICTIMES DE MAUVAIS TRAITEMENTS ET DE DISCRIMINATION DE LA PART DES AUTORITES COSTARICAINES, EN PARTICULIER DE LA POLICE DE MIGRATION, QUI A REALISE LE COMPTE RENDU.

LA COMMISSION DE DEFENSE DES DROITS DE L'HOMME DU COSTA RICA A ENVOYE RECEMMENT UNE LETTRE AU PRESIDENT DE LA REPUBLIQUE DE CE PAYS POUR LUI SIGNALER QUE CENT REFUGIES ONT ETE MENACES PAR LES AUTORITES ET QUE TROIS D'ENTRE EUX ONT ETE DETENUS ARBITRAIREMENT.

POUR SA PART, LE REPRESENTANT DU HAUT COMMISSARIAT DES NATIONS-UNIES POUR LES REFUGIES (H.C.R.), M. PHILIP SARGISSON, A DECLARE QU'IL IGNORE CES PRESUMMEES ACTIVITES POLITIQUES DES REFUGIES.

IL Y A ACTUELLEMENT DIX MILLE REFUGIES SALVADORIENS AU COSTA RICA, DONT HUIT MILLE RECOIVENT UNE ATTENTION DE LA PART DU H.C.R.

*** DEPENSES POUR LA SECURITE

SAN JOSE, OCT 6 (ANN).- LE VICE MINISTRE DE LA SECURITE DU COSTA RICA, LE COLONEL JOHNNY CAMPOS, A VOYAGE RECEMMENT EN ARGENTINE POUR EFFECTUER DES DEMARCHES AUPRES DES AUTORITES DE CE PAYS DANS LE BUT D'ACHETER QUATRE CENTS FUSILS DE CALIBRE 12 AINSI QUE DEUX CENTS WALKIES-TALKIES.

L'ACHAT DES ARMES ET DE L'EQUIPEMENT SE FERA SUR LA BASE D'UNE LIGNE DE CREDITS DE QUINZE MILLIONS DE DOLLARS QU'A CONCEDE LE GOUVERNEMENT ARGENTIN A CELUI DU COSTA RICA. DE CE MONTANT, TROIS MILLIONS SERONT DESTINES AU MINISTERE DE LA SECURITE.

LE COLONEL CAMPOS A AFFIRME QUE LORS DE SA VISITE EN ARGENTINE, IL AVAIT RECU DES CONSEILS DE LA PART DES AUTORITES DE CE PAYS. IL A AJOUTE QUE "CONTRAIREMENT A CE QU'ON CROIT, LES POLICIERS SONT DES PERSONNES TRES RESPECTUEUSES DU DROIT CIVIL ET QU'ELLES INSISTENT DEVANT LEUR SUBALTERNES QU'IL EST PREFERABLE DE DISCUTER AVANT DE TIRER".

D'AUTRE PART, M. CAMPOS A DEMENTI ENERGIQUEMENT QUE SON GOUVERNEMENT AIT PENSE DE FAIRE APPEL A DES CONSEILLERS MILITAIRES ARGENTINS POUR LA LUTTE CONTRE-INSURRECTIONNELLE.

IL A AUSSI EXPLIQUE QUE LES ARMES ACHETEEES PAR SON GOUVERNEMENT ONT UNE FAIBLE PUISSANCE DE FEU ET QUE LEUR PORTEE NE DEPASSE PAS CINQUANTE METRES.

CELA REDUIT CONSIDERABLEMENT LE RISQUE QU'IL Y AIT DES BLESSES LORS D'AFFRONTMENTS, A-T-IL AJOUTE.

LE GOUVERNEMENT COSTARICAIN AVAIT RECU RECEMMENT UN NOMBRE INDETERMINE DE REVOLVERS ET D'HABITS DE COMBATS DE LA PART DU GOUVERNEMENT DU VENEZUELA.

*** COSTA RICA-ECONOMIE

SAN JOSE, OCT 6 (ANN).- LE VICE-PRESIDENT DU COSTA RICA, M. ALBERTO FAIT LIZANO, A DECLARE LUNDI QUE LES PREMIERS PAS EN VUE DE LA REACTIVATION DE L'ECONOMIE COSTARICAINE ONT ETE FRANCHIS ET QU'IL IMPORTE MAINTENANT DE RELANCER, PAR L'INTERMEDIAIRE D'UN PLAN, "L'ECONOMIE DE SERVICE", POUR REVITALISER LA PRODUCTION NATIONALE.

CES PROPOS DE M. FAIT LIZANO ONT ETE CONSIDERES COMME FIDELES AUX GRANDES LIGNES DU PROJET ECONOMIQUE PRESENTE LE 8 MAI DERNIER PAR LE GOUVERNEMENT DU PRESIDENT LUIS ALBERTO MONGE.

DANS LE CADRE DE CE PROJET, LE GOUVERNEMENT S'EST OCCUPE A REDUIRE LES DEPENSES PUBLIQUES - ET PAR CONSEQUENT LE DEFICIT FISCAL - , A STABILISER LA PARITE DE LA MONNAIE NATIONALE (LE COLON) PAR RAPPORT AU DOLLAR AMERICAIN ET A NORMALISER SES RELATIONS AVEC LES ORGANISMES FINANCIERS INTERNATIONAUX.

POUR SA PART, L'ASSAMBLEE LEGISLATIVE ETUDIE UN PROJET DE REDUCTION DE VINGT-CINQ POUR CENT DU DEFICIT FISCAL.

ENTRE-TEMPS, LE GOUVERNEMENT A EXERCE DES MESURES DE CONTROLE SUR LES OPERATIONS DE CHANGE DU DOLLAR AMERICAIN, CE QUI A PERMIS AU COLON DE SE REFFERMIR SUR LE MARCHE INTER-BANCAIRE, SE RAPPROCHANT AINSI DU TAUX EN VIGUEUR SUR LE MARCHE PARALLELE.

LE PRESIDENT DE LA BANQUE CENTRALE, M. CARLOS MANUEL CASTILLO, C'EST CEPENDANT FAIT LE PORTE-PAROLE DES GRANDS AGRO-EXPORTATEURS, EN AFFIRMANT QUE LE TAUX DE CHANGE ACTUEL ETAIT INADEQUANT ET IRREALISTE. AVEC L'AFFIRMATION DE TELS PROPOS, LES ECONOMISTES CONSIDERENT QU'AU COURS DES PROCHAINS MOIS, LA CHUTE DU COLON POURRAIT ETRE MOINDRE QUE CELLES SURVENUS AVANT LA PRISE EN CHARGE PAR LE GOUVERNEMENT DU COMMERCE DES DEVICES.

D'AUTRE PART, SELON UN ACCORD SIGNE AVEC LE FONDS MONETAIRE INTERNATIONAL (F.M.I.), POURTANT SUR LA REOUVERTURE AUX CREDITS EXTERIEURS, LE PAYS RECEVRA DES DIVISES POUR UNE SOMME D'ENVIRON TROIS CENTS VINGT-CINQ MILLIONS DE DOLLARS.

EN CE QUI CONCERNE L'ECONOMIE DE SERVICES, LE GOUVERNEMENT PREVOIT LA REALISATION DE CINQ GRANDS PROJETS: LA CONSTRUCTION D'UN OLEODUCTE, LA CONSTRUCTION D'UN CHEMIN DE FER INTER-OCEANIQUE, LE DEVELOPPEMENT DE ZONES FRANCHES INDUSTRIELLES, L'ETABLISSEMENT DE LA BANQUE INTERNATIONALE ET L'APPROBATION D'UNE NOUVELLE LOI QUI STIMULERAIT L'INVESTISSEMENT ETRANGER DANS LE DOMAINE DES HYDROCARBURES.

LA MISE EN OEUVRE DE CES PROJETS IMPLIQUE UNE OUVERTURE DU PAYS AUX COMPAGNIES TRANSNATIONALES. NEANMOINS, CE CHOIX CONSTITUE LA PIERRE ANGULAIRE DE LA POLITIQUE ECONOMIQUE DU GOUVERNEMENT ACTUEL.

LE PRESIDENT MONGE ESPERE QUE CES MESURES STIMULERONT LA REPRISE DE L'ECONOMIE DU PAYS, QUI TRAVERSE SA PIRE CRISE DEPUIS CINQUANTE ANS.

CEPENDANT, LES OBJECTIONS AU PROJET GLOBAL DU GOUVERNEMENT SONT NOMBREUSES, AINSI, PLUSIEURS PERSONNES CRITIQUENT PARTICULIEREMENT LE FAIT QUE LE PRESENT MODELE ECONOMIQUE A TENDANCE A ASSUJETIR LE PAIS AU CAPITAL ETRANGER ET QU'IL EST INSENSIBLE AUX PROBLEMES SOCIAUX, DANS CES MEMES MILIEUX, ON CONSIDERE QU'A MOYEN ET A LONG TERME, SES EFFETS SERONT IMPRODUCTIFS.

*** ARMES SAISIES A EDEN PASTORA

SAN JOSE, OCT 7 (ANN).- LES AUTORITES DU COSTA RICA ONT SAISI MARDI SOIR UNE QUANTITE IMPORTANTE D'ARMES UTILISEES PAR LE GROUPE D'OPPOSANTS NICARAGUAYENS DE M. EDEN PASTORA.

L'EVENEMENT S'EST PRODUIT A LA SUITE D'UNE ALTERCATION ENTRE M. PASTORA ET DES MEMBRES DE LA POLICE MUNICIPALE DE SAN JOSE. LES AUTORITES ONT ALORS PROCEDI A SON ARRESTATION AINSI QU'A CELLE DE MEMBRES DE SON GROUPE ET ONT SAISI L'ARSENAL.

CES VERSIONS DES FAITS A ETE CONFIRMEE A LA PRESSE LOCALE PAR LES POLICIERS QUI ONT REALISE L'OPERATION. CES DERNIERS ONT AJOUTE QU'A LA SUITE D'UNE DECISION D'UN HAUT MEMBRE DU POUVOIR EXECUTIF, LES NICARAGUAYENS AVAIENT ETE REMIS EN LIBERTE.

L'ARSENAL COMPRENAIT DES GRENADES, DES BAZOOKAS, DES METRAILLEUSES ET DES REVOLVERS DE CALIBRE 45.

D'AUTRE PART, UN DEPUTE DU PARTI D'AVANT-GARDE POPULAIRE, M. ARNOLDO FERRETI SEGURA, A DEMANDE AU MINISTRE DE LA SECURITE, M. ANGEL EDMUNDO SOLANO, D'OUVRIR UNE ENQUETE SUR LES EVENEMENTS ET DE PRENDRE LES MESURES NECESSAIRES POUR QUE SOIENT RESPECTEES LES LOIS DU PAYS.

LE CONSEIL DE SECURITE DE L'ETAT AVAIT RECEMMENT ALLOUE A M. PASTORA LE DROIT DE DEMEURER AU COSTA RICA, A CONDITION QU'IL RESPECTE LES LOIS ET QU'IL NE COMPROMETTE PAS LA NEUTRALITE DE CE PAYS PAR RAPPORT AUX PROBLEMES INTERNES DU NICARAGUA.

A CET EFFET, LES AUTORITES COSTARICAINES AVAIENT REFUSE A M. PASTORA DE POSSEDER SES PROPRES GARDES DE DU CORPS POUR ASSURER SA SECURITE PERSONNELLE AINSI QUE CELLE DE SA FAMILLE. ELLES AVAIENT AJOUTE QUE DANS LA MESURE DU POSSIBLE, ELLES SE CHARGERAIENT D'ASSUMER CETTE TACHE.

***** DROITS DE L'HOMME**

GUATEMALA CAPITALE, OCT 2 (ANN).- LA COMMISSION GUATEMALTEQUE DES DROITS DE L'HOMME (C.D.H.G.) A DEMANDE LUNDI A TOUS LES PEUPLES ET GOUVERNEMENTS DEMOCRATIQUES DU MONDE, DE CONDAMNER ENERGIQUEMENT LA POLITIQUE DE GENOCIDE MENEES PAR LE REGIME DU GENERAL RIOS MONTT.

LES CAS CITES PAR LA C.D.H.G. CONCERNANT LA VIOLATION DES DROITS LES PLUS ELEMENTAIRES, SONT TRES NOMBREUX. Y FIGURE, ENTRE AUTRES, CELUI DE MME. GRACIELA MORALES DE SAMAYOA, FONCTIONNAIRE DE L'UNIVERSITE DE SAN CARLOS AU GUATEMALA QUI FUT ENLEVEE AVEC SES TROIS ENFANTS. ON IGNORE SON SORT, AINSI QUE L'IDENTITE DE SES RAVISSEURS.

L'ORGANISATION HUMANITAIRE MENTIONNE AUSSI LE CAS DE MME. EDNA PATRICIA LEAL MEJIA, ENLEVEE PAR DES INDIVIDUS HABILLES EN CIVIL, QUI CONDUISAIENT LA VOITURE DE POLICE PORTANT LE NUMERO P-204647. LA JEUNE FEMME ETAIT ENCEINTE.

CEUX DES DEUX FRERES JOSE SIMON ET CATALINO COS CULAJAY, ETUDIANTS EN MEDICINE A L'UNIVERSITE DE SAN CARLOS, AINSI QUE CEUX DE JOSE LEON DOMINGUEZ, CRISTOBAL PEREZ MENCHU ET DE CARLOS PADILLA GALVEZ, MEDICIN DIRECTEUR A L'HOSPITAL DE SOLOLA, PROVINCE DU NORD-OUEST DU PAYS. CES DERNIERS ONT ETE ENLEVES ET LEUR SORT EST JUSQU'A PRESENT INCONNU.

LA C.D.H.G. DENONCE AUSSI LES MASSACRES COMMIS RECEMMENT PAR L'ARMEE DANS LES VILLAGES DE "MOLINOS", DE "CHATALUN" ET DE "LE CASERIO", SITUES DANS LE DEPARTEMENT DE CHIMALTENANGO.

ENFIN, LA COMMISSION SIGNALE L'ASSASSINAT DU DIRECTEUR DU CENTRE UNIVERSITAIRE DE L'OCCIDENT (C.U.N.O.C.) - APPARTENANT A L'UNIVERSITE DE SAN CARLOS DU GUATEMALA -, LE PROFESSEUR RAUL ROMEO RODRIGUEZ. IL A ETE ASSASSINE EN PRESENCE DE SES ELEVES ALORS QU'IL DONNAIT UN COURS LE JEUDI 30 SEPTEMBRE.

***** MASSACRES**

GUATEMALA CAPITALE, OCT 5 (ANN).- SELON LA COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME AU GUATEMALA (C.D.H.G.), LE GOUVERNEMENT DE CE PAYS EST RESPONSABLE DE PLUS DE TROIS CENTS MASSACRES QUI ONT ETE COMMIS ENTRE LES MOIS D'AVRIL ET DE JUILLET DE CETTE ANNEE.

UN COMMUNIQUE DE LA C.D.H.G. DIFFUSE MARDI INDIQUE QUE 887 PERSONNES ONT ETE ASSASSINEES, 107 ENLEVEES, 71 PORTEES DISPARUES ET QUE 106 ONT ETE VICTIMES D'ACTES REPRESSIFS. LA C.D.H.G. SIGNALE QUE LA MAJORITE DES PERSONNES TOUCHEES PAR LA REPRESSION SONT D'ORIGINE PAYSANNE.

ENFIN, LA COMMISSION DEMANDE A QUE SOIT CONDAMNE LE REGIME GUATEMALTEQUE ET LANCE UN APPEL A LA COMMUNAUTE INTERNATIONALE POUR QUE CELLE-CI DENONCE LES GRAVES VIOLATIONS DES DROITS DE L'HOMME DANS CE PAYS.

***** REJETTE ACCUSATIONS GOUVERNEMENT MEXICAIN**

MEXICO CAPITALE, OCT 5 (ANN).- LE SECRETAIRE A LA DEFENSE DU MEXIQUE, LE GENERAL FELIX GALVAN LOPEZ, A DEMENTI MARDI LES ACCUSATIONS CONTENUES DANS UN DOCUMENT DU GOUVERNEMENT DU GUATEMALA QUI AFFIRME QUE LE TERRITOIRE MEXICAIN EST DEvenu UN REFUGE POUR LES REVOLUTIONNAIRES GUATEMALTEQUES.

M. GALVAN LOPEZ A AJOUTE QUE L'ARMEE DE SON PAYS AVAIT PREVU UN PLAN EN VUE DE MOBILISER DES TROUPES, A LA FRONTIERE ENTRE LES DEUX PAYS, SI LA SITUATION VIENDRAIT QU'A JUSTIFIER PAREILLE MESURE.

***** TEMOIGNAGE DE MASSACRES**

GUATEMALA CAPITALE, OCT 6 (ANN).- UN DOCUMENT DE LA COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME DU GUATEMALA DECRIT QUELQUES UNS DES MASSACRES COMMIS DANS CE PAYS PAR "DES HOMMES ARMES NON-IDENTIFIES VETUS D'UNIFORMES VERT", QUE L'ON PRESUMME ETRE DE L'ARMEE.

LA COMMISSION A RECUEILLI LE TEMOIGNAGE D'UNE INDIENNE, DONT L'IDENTITE PEUT-ETRE REVELEE POUR DES RAISONS DE SECURITE, QUI COMMENTE LA VISITE DE L'ARMEE DANS LE VILLAGE DE CITALUN, SITUÉ DANS LE DEPARTEMENT DE CHIMALTENANGO A CET ENDROIT, EXPLIQUE-T-ELLE, "L'ARMEE A DEMANDE A MANGER A LA POPULATION. NOUS AVONS DONC DU EXIGER DE CHACUN UN PEU D'ARGENT POUR QUE NOUS PUISSIONS ACHETER QUELQUES POULES. LES SOLDATS ETAIENT CONTENTS, ILS LES ONT MANGÉES ET SONT PARTIS".

CE TEMOIN RACONTE QU'AU COURS DES JOURS SUIVANTS, LES SOLDATS SONT REVENUS DURANT LA NUIT ET QU'ILS ONT MASSACRE LA POPULATION. L'INDIENNE POURSUIT QU'ILS ONT PAR LA SUITE BRULE LES MAISONS AINSI QUE LES RECOLTES.

DANS LE VILLAGE DE SAN METAJAB, AJOUTE-T-ELLE, "LES SOLDATS ATTRAPAIENT LES ENFANTS, LEUR COUPAIENT LES BRAS, LE COU ET LA TETE".

L'INDIENNE SOULIGNE QUE DANS LE VILLAGE DE PALZUELA, "LES FILLES QUI ETAIENT ENCEINTEES -ELLES ETAIENT TRES JEUNES PARFOIS, DIT-ELLE- FURENT VIOLEES PUIS TUEES, ELLE DECRIT QU'UNE FEMME AGEE A ETE RESEE PAR LES MILITAIRES, QU'ILS LUI ONT ENLEVEE LES YEUX ET QU'ILS L'ONT LAISSE NUE".

LE DOCUMENT DE LA C.D.H.G. SIGNALE D'AUTRES CAS DE MASSACRES AUSSI TERRIFIANTS.

***** GUATEMALA-AFFRONTEMENTS ENTRE L'ARMEE ET LES GUERILLEROS**

GUATEMALA CAPITALE, OCT 7 (ANN).- DEUX GUERILLEOS ONT ETE TUES AINSI QUE TROIS SOLDATS AU COURS D'AFFRONTEMENTS QUI SONT SURVENUS JEUDI AU GUATEMALA, SIGNALE UN COMMUNIQUE OFFICIEL DIFFUSE DANS LA CAPITALE GUATEMALTEQUE.

SELON LE COMMUNIQUE, UNE PATROUILLE MILITAIRE AURAIT ETE ATTAQUEE PAR DES GUERILLEROS DANS LE DEPARTEMENT DE SUCHITEPEQUEZ, NORD-OUEST DE LA CAPITALE, ET AU COURS DES AFFRONTEMENTS TROIS SOLDATS AURAIENT ETE TUES ET DEUX AUTRES BLESSES.

PAR AILLEURS, DEUX GUERILLEROS ONT ETE TUES A LA SUITE D'UNE AUTRE ATTAQUE SURVENUE DANS LE DEPARTEMENT DE HUEHUETENANGO, FRONTALIER AVEC LE MEXIQUE.

DE MEME SOURCE, ON INDIQUE QUE DES SOLDATS AINSI QUE DES GUERILLEROS APPARTENANT A L'UNION REVOLUTIONNAIRE NATIONALE GUATEMALTEQUE (U.R.N.G.), SE SONT AFFRONTES A L'OUEST DE CE PAYS.

NEANMOINS, DES CORRESPONDANTS DE RADIOS LOCALES AFFIRMENT QUE D'IMPORTANTES COMBATS ONT EU LIEU DANS LE DEPARTEMENT DE SUCHITEPEQUEZ. CETTE VERSION N'A PAS ETE COMMENTEE PAR L'ARMEE.

***** GUATEMALA-TEMOIGNAGE D'UN SURVIVANT DE LA POLITIQUE DE "TERRE BRULEE"**

WASHINGTON, OCT 8 (ANN).- LE TEMOIGNAGE DRAMATIQUE D'UN JEUNE GUATEMALTEQUE AGE DE HUIT ANS, DOMINGO CAAL, A ETE PUBLIE VENDREDI PAR LE QUOTIDIEN AMERICAIN "THE NEW YORK TIMES".

"IL Y A QUATRE MOIS, L'ARMEE A PENETRE DANS MON VILLAGE, ET A TUE MES PARENTS, A DECLARE EN PLEURANT LE JEUNE CAAL, QUI AJOUTE QUE LES TROUPES GOUVERNEMENTALES AVAIENT BRULE LES MAISONS ET CRIE A LA POPULATION QUE "C'EST AINSI QUE L'ON CHATIE LES COLLABORATEURS DES GUERILLEROS".

L'ENFANT NE SIGNALE PAS LE LIEU EXACT DU VILLAGE OU FUT COMMIS CET ACTE SANGUINAIRE, NEANMOINS, LE QUOTIDIEN AFFIRME QUE CELA EST UNE NOUVELLE DEMONSTRATION DE LA POLITIQUE DE "TERRE BRULEE" UTILISEE PAR LE REGIME GUATEMALTEQUE.

PAR AILLEURS, LE COMITE GUATEMALTEQUE D'UNITE PATRIOTIQUE A AFFIRME QU' AUX ETATS-UNIS IL Y A PLUS DE QUINZE MILLE REFUGIES DE CE PAYS.

***** LE PRESIDENT REAGAN NE DISPOSERA QUE DE 13 MILLIONS DE DOLLARS POUR LA CONSTRUCTION D'AEROPORTS ET DE BASES MILITAIRES AU HONDURAS**

WASHINGTON, OCT 5 (ANN).- LE CONGRES AMERICAIN A DECIDE IL Y A QUELQUES JOURS DE REDUIRE DE HUIT MILLIONS DE DOLLARS, LA DEMANDE INITIALE DE VINGT ET UN MILLIONS PRESENTEE PAR LE PRESIDENT REAGAN EN VUE D'AMENAGER DES BASES MILITAIRES AU HONDURAS, DONT UTILISERA L'ARMEE AMERICAINE.

UNE DE CES BASES EST SITUEE A PALMEROLA, VALLEE DE COMAYAGUA, A QUELQUE 150 KMS. DE TEGUCIGALPA. SA CONSTRUCTION FUT ENTREPRISE IL Y A DEUX ANS ET ELLE DISPOSE MAINTENANT DE PLUSIEURS PISTES D'ATTERRISAGE. ON Y PREVOIT AUSSI LA MISE EN PLACE DE MECANISMES DE CONTROLE AERIEN SOPHISTIQUES.

EN MAI DERNIER, LE SOUS-SECRETAIRE D'ETAT A LA DEFENSE, M. FRANCIS WEST AVAIT DECLARE DEVANT LE CONGRES AMERICAIN QUE LES BASES MARITIMES ET AERIENNES EN CONSTRUCTION AU HONDURAS SERAIENT UTILISEES PAR LES TROUPES AFFECTEES AU BASIN DES CARAIBES.

IL AVAIT AJOUTE QUE CES BASES SERVIRAIENT "AUX AVIONS PATROUILLANT LA REGION CENTRE-AMERICAINE ET DES CARAIBES, AU CAS OU DES OPERATIONS S'AVERAIENT NECESSAIRES DANS LA ZONE".

LE CONGRES A FINALEMENT REMIS A PLUS TARD L'OCTROI DES FONDS NECESSAIRES A LA CONSTRUCTION D'UNE SECONDE BASE. CELLE-CI SERA PROBABLEMENT AMENAGEE AU LIEU DIT DE LA LAGUNE DE CARATASCA, A PROXIMITE DE LA VILLE DE PUERTO LEMPIRA, OU L'ON PREVOIT MODERNISER L'AEROPORT EXISTANT.

***** PROPOSITION DE D'ABUISSON**

SAN SALVADOR, OCT 5 (ANN).- LE PRESIDENT DE L'ASSEMBLEE SALVADORIENNE, LE MAJOR ROBERTO D'ABUISSON, A SIGNALE MARDI DANS CETTE CAPITALE QUE LE GOUVERNEMENT DE CE PAYS ELABORE UN PROJET POUR QUE LE FRONT DEMOCRATIQUE REVOLUTIONNAIRE PUISSE PARTICIPER AUX FUTURES ELECTIONS PRESIDENTIELLES DE 1984.

SELON M. D'ABUISSON, UNE NOTE CONFIDENTIELLE ENVOYEE PAR LE SECRETAIRE D'ETAT POUR LES AFFAIRES INTERAMERICAINES, M. THOMAS ENDERS, A L'AMBASSADEUR AMERICAIN A SAN SALVADOR, M. DEANE HINTON, INDIQUE QUE "NOUS AIMERIONS AUSSI OBSERVER QUE L'ASSAMBLEE PUISSE SE CONVERTIR EN UN LIEU AUTHENTIQUE POUR UNE RECONCILIATION NATIONALE (...), DURANT LA PREPARATION DES PROCESSUS ELECTORAUX NOUS ESPERONS QUE L'ASSEMBLEE INVITE LE MOUVEMENT NATIONAL REVOLUTIONNAIRE (M.N.R.), L'UNION DEMOCRATIQUE NATIONALISTE (U.D.N.) ET N'IMPORTE QUEL NOUVEAU PARTI DE LA GAUCHE POUR DISCUTER DES PROCESSUS ELECTORAUX ET DES CONDITIONS DE SECURITE".

PAR AILLEURS, IL N'Y A EU AUCUNE REACTION OFFICIELLE A LA SUITE DES REVELATIONS DU DIRIGEANT DU PARTI DE L'ALLIANCE REPUBLICAINE NATIONALISTE (A.R.E.N.A.)

*** DUARTE APPELE A UNE PACIFICATION DU PAYS

SAN SALVADOR, OCT 6 (ANN).- L'ANCIEN PRESIDENT DEMOCRATE-CHRETIEN DU SALVADOR, M. JOSE NAPOLEON DUARTE, A DECLARE QU'IL ETAIT URGENT QUE SOIT MISE SUR PIED UNE COMMISSION DE PAIX, POUR QUE CE PAYS NE CONNAISSE PAS "UNE SOLUTION SEMBLABLE A CELLE DU LIBAN".

COMMENTANT UN PLAN RECEMMENT ADOPTE, QUI PREVOIT LA TENUE D'ELECTIONS EN 1984, M. DUARTE A RECONNU QU'IL N'EXISTAIT PAS DE GOUVERNEMENT D'UNITE NATIONALE DANS LE PAYS ET QUE L'UNITE AU SEIN DE L'ACTUEL GOUVERNEMENT REPONDAIT AUX INTERETS DE CHACUNE DES PARTIES EN PRESENCE.

D'AUTRE PART, IL A JUGE IMPORTANT QUE L'ON LIMITE LE TEMPS AU GOUVERNEMENT ACTUEL POUR ECRIRE UNE NOUVELLE CONSTITUTION, POUR TENIR DES ELECTIONS ET ELIRE UNE ASSAMBLEE LEGISLATIVE. "CAR, A-T-IL AJOUTE, IL NE FAIT AUCUN DOUTE QUE CEUX QUI CONTROLENT L'ACTUELLE ASSAMBLEE LEGISLATIVE VEULENT QUE CETTE DERNIERE CONTINUE A ETRE UN INSTRUMENT AU SERVICE DU GOUVERNEMENT, QUI CONTINUERAIT A INFLUENCER LES DECISIONS DE L'EXECUTIF COMME C'EST LE CAS PRESENTEMENT".

L'ALLIANCE REPUBLICAINE NATIONALISTE, LE PARTI CONSERVATEUR NATIONAL ET LE PARTI POPULAIRE SALVADORIEN OCCUPENT TRENTE-SIX DES SOIXANTE SIEGES QUE COMPTE L'ASSAMBLEE LEGISLATIVE SALVADORIENNE. LES AUTRES SONT OCCUPES PAR LA DEMOCRATIE-CHRETIENNE.

A PROPOS DE LA FORMATION POSSIBLE D'UNE COMMISSION DE PAIX, LE LEADER DEMOCRATE-CHRETIEN A AFFIRME QUE CETTE DERNIERE DEVAIT ETRE "LA PLUS REPRESENTATIVE POSSIBLE ET QUE LES PLUS HAUTS DIRIGEANTS DU PAYS DEVAIENT D'Y PARTICIPER".

M. DUARTE A SIGNALÉ QU'IL AVAIT PROPOSE QUE LE PRESIDENT DU FRONT DEMOCRATIQUE REVOLUTIONNAIRE (F.D.R.), M. GUILLERMO UNGO, PARTICIPE A CETTE COMMISSION. POUR SA PART, LE MINISTRE DE LA DEFENSE, LE GENERAL GUILLERMO GARCIA, A REJETE CATEGORIQUEMENT CETTE SUGESTION.

"LE SALVADOR NE PEUT CONTINUER A VIVRE DANS L'INCERTITUDE DE LA GUERRE. JE CRAINS QUE L'ON PARVIENNE A UNE SOLUTION COMME CELLE AU LIBAN, OU L'ON PROCLAMERAIT UN CESSEZ-LE-FEU, MAIS QU'ON NE REGLERAIT LE PROBLEME", A CONCLU. M. DUARTE.

*** EL SALVADOR-DETTE ETRANGERE ET DEPENDANCE

SAN SALVADOR, OCT 6 (ANN).- L'AGENCE INTERNATIONALE POUR LE DEVELOPPEMENT (A.I.D.), ORGANISME GOUVERNEMENTAL AMERICAIN, EST LE PRINCIPAL CREANCIER DU SALVADOR, PAYS DONT LA DETTE ETRANGERE A AUGMENTE DE DEUX CENT DOUZE POUR CENT AU COURS DE CES TROIS DERNIERES ANNEES.

A CAUSE DE CET ENDETTEMENT, POUR CHAQUE DOLLAR PERCU GRACE AUX EXPORTATIONS, LE SALVADOR DOIT DESTINER QUARANTE-CINQ CENTIMES DE DOLLARS POUR LE PAIEMENT DE SA DETTE ETRANGERE.

SELON LA REVUE MEXICAINE "PROCESO", EDITEE PAR L'UNIVERSITE CENTRE-AMERICAINE, LE PAIEMENT DU SERVICE ANNUEL DE LA DETTE ETRANGERE, ESTIMEE A SIX CENT CINQUANTE MILLIONS DE DOLLARS, REPRESENTERAIT SOIXANTE POUR CENT DU PRODUIT NATIONAL BRUT.

DEPUIS LE COMMENCEMENT DE LA GUERRE, IL Y A TROIS ANS, LES CREANCIERS ETRANGERS ONT PRACTIQUEMENT CESSE DE PRETER (PAR MANQUE DE CONFIANCE DE CONFIANCE ET FACE AUX IMPOSSIBILITES DE REMBOURSEMENT) ET ONT ETE REMPLACES PAR DES AGENCES FINANCIERES GOUVERNEMENTALES.

EN 1982, L'A.I.D., AVEC DES PRETS QUI ATTEIGNENT TROIS CENT CINQUANTE ET UN MILLIONS DE DOLLARS, A SUBSTITUE AU PREMIER RANG DES CREANCIERS LA BANQUE INTERAMERICAINE DE DEVELOPPEMENT (B.I.D.), AVEC DES CREDITS POUR UN MONTANT DE DEUX CENTS TRENTE-CINQ MILLIONS DE DOLLARS.

PAR AILLEURS, QUATRE CENT SOIXANTE-DEUX MILLIONS DE DOLLARS ONT DEJA ETE ACCORDES PAR DES AGENCES GOUVERNEMENTALES

D'AUTRE PART, LA REVUE INDIQUE QUE LA GUERRE A POUSSE LE PAYS A UN ENDETTEMENT ACCRU ET L'A OBLIGE A IMPORTER DAVANTAGE.

LA MEFIANCE DES MILIEUX FINANCIERS ETRANGERS A ETE TELLE QUE LES ORGANISMES PRIVES N'ONT ACCEPTE DE CONSIDERER UNE POSSIBLE RENEGOCIATION DE LA DETTE ETRANGERE QUE LORSQUE LE FONDS MONETAIRE INTERNATIONAL (F.M.I.) A ACCORDE AU DEBUT DE L'ANNEE, UN PRET DE QUATRE VINGT-CINQ MILLIONS DE DOLLARS.

PARALLELEMENT, LA MEFIANCE DES CHEFS D'ENTREPRISES SALVADORIENS A AUSSI AUGMENTE ET BEAUCOUP D'ENTRE EUX ONT PREFERE EMIGRER AUX ETATS-UNIS, CE QUI EXPLIQUE QUE QUATRE VINGT-CINQ POUR CENT DE LA DETTE ETRANGERE EST ABSORBEE PAR LE GOUVERNEMENT SALVADORIEN.

DANS L'ACTUALITE LE GOUVERNEMENT DE CE PAYS DEPEND ESSENTIELLEMENT DE L'AIDE AMERICAINE ET DU F.M.I. POUR SORTIR DE SA CRISE ECONOMIQUE, MAIS "ON NE PRETE PAS SANS CONDITIONS".

ENFIN, L'AUTRE POSSIBILITE EXIGERAIT LA STABILITE DU PAYS ET A CELA LES MILITAIRES D'EXTRÊME DROITE SEMBLENT NE PAS Y ETRE DISPOSES.